

Distr.: General
16 January 2004
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة وضع المرأة

الدورة الثامنة والأربعون

١-١٢ آذار/مارس ٢٠٠٤

البند ٣ (ج) '٢' من جدول الأعمال المؤقت*

متابعة المؤتمر العالمي الرابع المعني بالمرأة ودورة الجمعية العامة الاستثنائية المعنونة "المرأة عام ٢٠٠٠: المساواة بين الجنسين، والتنمية والسلام للقرن الحادي والعشرين": تنفيذ الأهداف الاستراتيجية والإجراءات الواجب اتخاذها في مجالات الاهتمام الحاسمة واتخاذ المزيد من الإجراءات والمبادرات: مشاركة المرأة على قدم المساواة مع الرجل في منع الصراعات وإدارة الصراعات وحل الصراعات وفي بناء السلام بعد انتهاء الصراع

بيان مقدم من الاتحاد الدولي للمشتغلات بالمهن القانونية، وهو منظمة غير حكومية ذات مركز استشاري لدى المجلس الاقتصادي والاجتماعي

تلقى الأمين العام البيان التالي، الذي يجري تعميمه وفقا للفقرتين ٣٧ و ٣٨ من قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٣١/١٩٩٦ المؤرخ ٢٥ تموز/يوليه ١٩٩٦.

* * *



إن الاتحاد الدولي للمشتغلات بالمهن القانونية منظمة دولية غير حكومية تأسست بباريس في عام ١٩٢٩، وهو يحظى بمركز استشاري لدى المجلس الاقتصادي والاجتماعي منذ عام ١٩٦١، ويضم الآن رابطات وطنية وأعضاء من الأفراد في أفريقيا وأمريكا وأوروبا وآسيا.

وأنشطة الاتحاد مستوحاة من مبادئ ميثاق الأمم المتحدة، بصيغتها الواردة في الإعلان العالمي لحقوق الإنسان، وقد تكرر تأكيد هذه المبادئ في اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، حيث تتمثل الأهداف الأساسية في استئصال كافة صور التمييز ضد المرأة وتشجيع حقوق الإنسان التي للمرأة.

لقد بحث الاتحاد وناقش باهتمام، أثناء انعقاد مؤتمره الثامن عشر في برايا، بالرأس الأخضر، في ٦ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٣، موضوع "المرأة والسلام والسلم - حقوق الإنسان التي للمرأة"، من جوانبه التالية: الحرب ومسؤولية الدول الجنائية والمدنية؛ دور المرأة في منع الصراعات وحلها؛ تأثير الحرب في مرحلة الطفولة الباكرة. واعتمد الاتحاد وثيقة ختامية فيما يلي أهم مرتكزاتها:

- إدانة أي شكل من أشكال الحرب، وبخاصة الحرب التي تشن من طرف واحد، باعتبار أنها لا تشكل على الإطلاق وسيلة لحل الصراعات؛
 - توصية الدول والأفراد معاً، بالامتناع عن المشاركة في أي نوع من أنشطة الإعداد للحرب؛
 - التوصية بأن تعزز جميع الإجراءات ثقافة السلام، والممارسات الفردية، والتوصية على مستوى الدول بمعارضة الحرب بوازع من الضمير.
- وما فتئ الاتحاد يعمل بهدف بلوغ هذا الهدف، وهو يدرس ويناقش العواقب القانونية لهذه المسائل في كافة الحلقات الدراسية والمؤتمرات التي جرى تشجيعها بشتى البلدان على صعيد العالم بأسره.